



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE
BOLLETTINO

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHL
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0836

Venerdì 13.12.2013

**UDIENZA AI PARTECIPANTI AL PELLEGRINAGGIO DALLA BAVIERA PER IL DONO
DELL'ALBERO DI NATALE IN PIAZZA SAN PIETRO**

UDIENZA AI PARTECIPANTI AL PELLEGRINAGGIO DALLA BAVIERA PER IL DONO DELL'ALBERO DI
NATALE IN PIAZZA SAN PIETRO

Alle ore 12 di oggi, nella Sala Clementina del Palazzo Apostolico Vaticano, il Santo Padre Francesco ha ricevuto in Udienza i partecipanti al pellegrinaggio dalla Baviera per il dono dell'Albero di Natale in Piazza San Pietro.

La cerimonia di accensione dell'Albero di Natale avrà luogo alle ore 16.30 di oggi in Piazza San Pietro.

Pubblichiamo di seguito il discorso che il Papa ha rivolto ai presenti nel corso dell'Udienza:

• **DISCORSO DEL SANTO PADRE**

Cari fratelli e sorelle,

sono lieto di accogliervi nel giorno in cui viene presentato l'albero di Natale, un abete che quest'anno proviene dalla città bavarese di Waldmünchen, e viene a portare un tipico segno natalizio in Piazza San Pietro. Rivolgo a ciascuno il mio cordiale saluto, ad iniziare dal Sindaco della cittadina. Saluto inoltre le altre Autorità civili, in particolare la Signora Ministro e il Signor Sottosegretario con le Delegazioni e i Membri dell'Ambasciata della Repubblica Federale di Germania presso la Santa Sede. Con fraterno affetto saluto il Vescovo di Regensburg e il Vescovo di Plzeň, diocesi confinante nella Repubblica Ceca. Sì, perché questo albero è "internazionale"! E' cresciuto proprio vicino al confine tra la Germania e la Repubblica Ceca. Grazie della vostra presenza!

Questa sera, dopo la cerimonia di consegna ufficiale, verranno accese le luci che decorano l'albero di Natale. Questo maestoso abete resterà accanto al Presepe fino al termine delle festività natalizie, e sarà ammirato dai romani e da pellegrini e turisti di ogni parte del mondo. Vi ringrazio, cari amici, per questo grande albero e per gli altri più piccoli, destinati a vari ambienti della Città del Vaticano. Con questi doni, tanto graditi, voi avete voluto manifestare la vicinanza spirituale e l'amicizia che legano la Germania tutta, e in particolare la Baviera, alla Santa Sede, nel solco della tradizione cristiana che ha fecondato la cultura, la letteratura e l'arte della vostra Nazione e dell'Europa intera. Con la mia preghiera vi sono vicino e accompagno il cammino delle vostre comunità cristiane e di tutto il popolo tedesco.

In questa bella occasione auguro di cuore a tutti voi qui presenti e ai vostri concittadini e corregionali di trascorrere con serenità il Natale del Signore. A Natale riecheggia in ogni luogo il lieto annuncio dell'angelo ai pastori di Betlemme: «Oggi, nella città di Davide, è nato per voi un Salvatore, che è Cristo Signore» (Lc 2,11). Quei pastori – dice il Vangelo – furono avvolti da una grande luce. Anche oggi Gesù continua a dissipare le tenebre dell'errore e del peccato, per recare all'umanità la gioia della sfolgorante luce divina, di cui l'albero natalizio è segno e richiamo. Lasciamoci avvolgere della luce della sua verità, perché «la gioia del Vangelo riempie il cuore e la vita intera di coloro che si incontrano con Gesù»(Esort. Ap. *Evangelii gaudium*, 1).

Rinnovo di cuore a ciascuno di voi il più fervido augurio di Buon Natale, e vi chiedo di portarlo anche alle vostre famiglie e a tutti i vostri connazionali. Vi domando per favore di pregare per me, mentre volentieri invoco su tutti voi la benedizione del Signore. Il Signore vi benedica e vi custodisca, voi, le vostre famiglie, la vostra Patria e tutto il mondo. Amen.

[01880-01.01] [Testo originale: Italiano]

[B0836-XX.02]
